١٢٧٧–ՐԷՃԷՊ–٢٢–ԱԼԱԹՈՒՐԳԱ

ԱԼԱՖՐԱՆԿԱ–2–ՓԵՏՐՎԱՐ–1861

ՏՕԳՈՒՔՈՒՆՃՈՒ–ՍԷՆԷ ՆՈՒՄԷՐՈ–382–ՃՈՒՄԱԱ ԷՐԹԷՍԻ–21–ՅՈՒՆՎԱՐ–1861

ԱՄԷՃ ՄՈՒԱՆՑԸ

Իշխու Մէճմուայը Հավատիս, հէր հաֆթա ճուամա Էրթէսի կիւնէրի տաղբթ ըլաճագ տրը։

Սէնէսի բէշին օլարագ • Գայիմէ	150	ղուրուշ •
Ալթը պուրուք քէսիլիք „	80	„
Իկի պուրուք քէսիլիք „	40	„
Վէ պիր նումէրօսու	3 1/2	

Տաշքաբար իշխան պէհէր նումէրօսունա փօսթ ախանէ նիզամը մուճիպինճէ իւճրէթ ալընաճաղը խասաէթէն պէյան օլունուր։

ՀԱՅԱՏԻՍ

Իլանթամըն պէհէր սրրտրը պիր աէֆթալիգ 3 ղրշ.
Իքի աէֆա իշխան պէհէր տէֆտարնա . . 2 „
Իկի աէֆա իշխան պէհէր աէֆտարնա . . 1 1/3 „
Իկի տէֆտարան պիւտէ օրան, վէ զայէթ ուզուն իլանամ իշխան այրընա բուղարլըգ օրունուր։
Տաշրատան կէլէն մէ քթուպ վէ իլանամըն բօսթա ֆէատրիֆլէրի, կէ օնտէրէնպէրին իւղէրինէ օլտուրուպ մահալատ պէյան օրունուր։

ՕՍՄԱՆԻՐՈՒ ԲՕԼԻՊԻԳԻՅԷ, ՊԷԼԷՏԻՅԷ, ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ՎԷ ՄԷՎԱՏԸ ԾԱՓԻԱՅԸ ՍԱՅՅԻԲԷՅԷ ՄԻԻԹԱԱԼԻԳ ՂԱԶԷԹԱ

ԱՍԻԹԱՆԷ 21 ՅՈՒՆՎԱՐ

ԹԷՎՃԻՀԱԹԸ ՍԷՆԻՅԷ

— Պազտատա էյալէթի վալիսի, վէ իրագ վէ Հիճազ օրտուսյա Հիւմայունու միւշիրի պուլունան տէվլէթլու Մուսթաֆա բաշա հազրէթլէրինին պուքէրէ ինֆիսալի վա գունէ մէպնի էյալէթը մէզքիւրէ, բիւթպէյի սամիյէի վէզարէթլէ վէ օրտուսյու Հիւմայուն միշիրի ինզամի իլէ, օրտուսյա մէզքիւր բէհի էրքէանը տէվլէթլու Ամէտ թէվֆիկ բաշա հազրէթլէրինէ։

— Բարիս սէֆիրի, ռէթուֆէթլու Ամէտ վէֆիգ էֆէնտի հազրէթլէրինին ինֆիսալի վա գունէ մէպնի, Բարիս սէֆարէթը սէնէկէսի Էսքիրնէ վալիսի սանագ, տէվլէթլու Վէլիէտտին բաշա հազրէթլէրինէ։

— Էսքիրնէ էյալէթի վալիսի, խիւտավէնտիկեար էյալէթի վալիսի սանագ տէվլէթլու Սիւլէյման բաշա հազրէթլէրինէ։

— Սատտէթլու Ըզզատ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրի սրհհէթը վէճուտա պէյան իթթիհի մուաղրէթ գանագ օրունուշ օլտու զուանա մէպնի։ Պօսնա թէֆթիշ գօմիսսիօնունա Ջապթիյէ մէկթիւպ ճիւսա, ճէպէլ Ագթար զատ սատտէթլու Իսքանդիմ պէյ էֆէնտի մէմուր օրմուշ տուր։

— Ջապթիյէ մէկթիւպճիլիյիւ վէքիլէթի պագը մէզքիւրէն Լվագ միւտիրի իզզէթլու Բէրթեվ էֆէնտիյէ։

— Պէկիրատ մուհաֆըզը սատտէթլու Խուրշիտ բաշանին գաբու քէթխիսատըզը, մէճլիսի սրհհյէ ազասրնատան իզզէթլու Շաքիր էֆէնտիյէ թէվճիհ վէ ինալէ պէյրուլմուշ տուր։

ՊՕՐՍԱ ԹԻԼԷԳՐԱՖԸ

Լ ընդրա • 28 յունվար։

Գունսոլիտ 91 5/8 • Օսմանը իսթիգրազը 70 • Եէնիսի 55 • Գաբայանդար • Իտ։ Ս • Բ • Ֆիթինեա • Նոմանէ • Սալակօ վէ Մանչէսթէրատ պիր գաչ Գօմբանիա։

Պուլսայ կէվէֆ վէ պահաբ սիւնիք։ Զիրգա Թայդան 59 • Մըրը պուլսայը իշթահար • Գահ. վէ 36 • Շէքէր 56 • Իրէք 21 • Բօլիթիգա հավալիսէրի տուէնա մէյեալ։

ՌԷՆԻ ՊԷՕՐԷՃԷՅԻՆ, ՍՈՒԼԷ ՄՈՒ։

Ֆրանսանըն մէշհուր, Ռէնի զաղէթասընըն մուհարիրի միւսիւ Կրանիէ տը Գասսանեագ, պու մատտէ իւզէրինէ պիր ուզուն պէնտ եազըպ, էօնիմիւզտէքի իլք պահարտէ մուհարէպէնին միւքին օլամայաճաղընա շուխուսուսյարը իսթիսալ իտէր։

«Ռուսիա, Աէրֆ թապիր օրունան բէնչպէր եախօտ չիֆթճի եէսիրլէրի. նէ սերպէսթիյէթ վէրմէքտէ, տէմիր եօլլար եաբմագտա, ումուր վէ իտարէյի տախիլյէսինէ նիզամ վէրմէքտէ վէ թէրսանէսինի թէճարա գըրմագտա։

«Ինկիլթէրրա, զաթէն Հինտիստան մէսարիֆի սրգլէթի ալթընտա օլուպ, Ամէրիգա հատիսէլէրինտէն տօղայը էնտիշէ վէ վէսվէսէտէ, վէ Ինկիլթէրրանըն հայաթը օրան բամուգ ախզուիթասընըն թէհլիքէտէ օրմագ զայլէսինտէ պուլունուզուհաշտէ, հիչ մէմուլ օլունամագ քի պիր տէ պիր ճէնկ զայլէսի իհթիար իտիւպ, իգպալ վէ գուտրէթը տէվլէթինի պիր թէսատիւֆ իհսալ իթսին։ Հաթտա Բարլամէնթ մէճլիսի նին պիր պէյիւք գըսմը, եէնի պիր մասրաֆ աշըմատըգը հաշտէ, եախօտ եալընըզ պու շարթլա (եանի խապնէճէ իտարէ շարթը) Բարլամէնթօն վէ բէ ֆիգէրինի իսթիսսատ իտէճէքլէր տիր։

«Ամէրիգա տէրսէն, թանզիմաթ վէ իսլահաթը տախիլյէսի իլէ մէշղուլ օլուպ, կէրէք քիւլլիսէթիւ ասքէր պէսլէմէսինտէն վէ կէրէք էսքի մալիքեանէ ուսուլինի թէրք իթթիյինտէն, զայէթտէն զայէթ ազը մասրաֆ թահթընտա պուլունուզունան, կէրէք պու մասրաֆտան գուրթուլմագ վէ կէրէք գուվվէի ասքէրիյէսինի թէնզիլ իթմէք իչիւն, սուլհ ու սալահտան պաշգա պիր չարէ օրմայաճաղընը պիլմէզ տէյիլտիր։

«Ֆրանսա, քի մալսէճէ զայէթ ալա պիր հիյէթտէ օլուպ պու ճիհէթլէ գավի պիր էսաս իւզէրինտէ իսկ տէ, կէչէնտէ Ինկիլթէրրա իլէ պիր պէյիւք ավզուսիթա գաբուսու աշըպ, եագընտա Պէլճիգա իլէ տախի պու հիյէթտէ պուլունանճաղընտան, թիճարէթինի միւսմէր, վէ մանիֆաթուրա վէ մահսուլարընը սաթմագ իւզրէ կէրէք սերմայէ վէ կէրէք պէօյիւք ավզուսիթայէ միւհիթաճ տը, էքի չէյ քի սուլհ եա սասիշ վագթընտա հասըլ օլուպ, ճէնկ վագթը մահվ վէ զայիլ օլուր։»

Նէ զաման, Ֆրանսա, Ինկիլթէրրա, Ամէրիգա, վէ Ռուսիա միւսասլէհ վէ էսայիշլի ումումիյէնին պագա վէ իսթիգրարընա արզուքէշ տիրլէր, ամիսր հիչ պիր տէ վէ թ, պէօյիւք պիր ճէնկէ ճէսարէթ իտէմէզ, տեր մուհարիրի մումայիլէյհ։ Բօլիթիգա ուֆուգունտա էն զիատէ մուխթասրալը կէօրիւնէն գարարթը, եալընըզ Իթալիա տը, վէ պունտան զիատէ վաճիպիւլ իթթինա պիր պիհուզուրլուգ հասըլ իտէճէք պիր գօրգու, ամիսր մէսալինտէ եօգ տուր։ Նաբօլի գրալը իբինճի Ֆրանսուայը նամուսու իլէ Կայէթատան չըգարմագ իչիւն, պիր Ֆրանսըզ ուսնանմասը պէքլէմէքտէ իտի, լաքին պու ալիճէնասլը զըն տախի պիր էօլչիւսիւ օլուպ, պու տա իլա նիհայէ սիւրէմէյճէք տիր։ Իմտի ճէնկէ վէսիլէ օլաճագ չէյ, օլսա օլսա Ավէնտիկ տիր, վէ պու պապատ տախի միւէլլիֆի մումայիլէյհ շու վէճհ իլէ պասթը մէրամ իտէր։

«Ավէնտիկ շէհրի վէ էյալաթը, Իթալիա հագգընտա նէ նէթիճէլէրէ սէպէպ օլաճագ, շիմտիտէն քէշֆ իւ իսթիխրաճընա չալըշմագ ապէս իսկ տէ (տէր), պիր չէյի էյի պիլիրիզ վէ օ չէյին իւզէրինէ սէրպէսթճէ ըսրար իտէպիլիրիզ. շու քի, Ամսթրիա տէվլէթի, Իթալիա իւզէրինէ հիճիմ իթմէյէճէք տիր։ Ամսթրիա տէվլէթի իլք պահարտա Իթալիայա կիրմէյճէք տիր, վէ պու տա սահիհ տիր. Նիչին ճաճապա, չիւնքի 1860 տա, Ինգօնա վէ Նաբօլի, հէնիւզ թէհլիքէսէ օլտուգլարը հալտէ, Ամսթրիա միւտախէլէ իթմէսի եախօտ իտէմէսի իսկ, շիմտի 1861 տէքի պու քի մէմալիք էսկի հիւքմտարլարընը էլինտէն պիւսպիւթիւն չըգմըշ վէ զայպ օլմուշ տուր, շիմտի նամըզ միւտախէլէ իտէ պիլէճէք։»

Կէլէլիմ Սարտէնեայա, պիթիւն ալտամ թէլէր կէօտթէրիր քի Բոնթ Վավրուն բօլիթիգասը ճիւմլէյէ զալէպ իտէճէք տիր։ Վագտա Կարիպալտի պու բօլիթիգայա գարշը տը, լաքին պու զամ հագգընտա տախի միւսիւ Կրանիէ տը Գասսանեագ պէօյլէ եազար։

«Կարիպալտի վէ բէֆիգէրինին շէճաէթը զամթիսէլէրինէ պիր տէյէճէք եօզ իսկ տէ, պուէնարը նէ գաատը շէյ եաբապիլէճէյի տախի, Լիւբոբայա շիմտիտէն մանիֆատիւր։

«Պուէնարը վագտա Սիչիլեայը զապթ իթտիլէր, լաքին Նաբօլի տօճանմասը տախի Սիչիլեայը մուհաֆաղա իթմէյիպ, քէնտիլէրինէ պըրագար. վագտա Նաբօլի շէհրինի զապթ իթտիլէր, լաքին պու շէհրի տախի պիր մուհաֆաղա իտէն օլմատը։ Կարիպալտինին Նաբօլիսէ օլան հիճիմիւ մուվաֆֆագիյէթինին իւչ բուպու տախի արգասընտա Սարտէնեա տէվլէթի վէ Սարտէնեա մուավէնէթի պուլունուզունա համլ օլունուր։ Վէ Վօլթուրնո մուհարէպէսինտէ տախի վագթ իւ զմանը իլէ Սարտէնեա ասքէրի եէթիշմիշ օլտա, Վօլթուրնո շէհրինին տիվարլարը տախի Կարիպալտինին էն սոն նէֆէրինէ գատար մէզար օլտպիլիրտի։

«Պու հալտէ եալընըզ Կարիպալտի թագըմընն, Ավէնտիկ իւզէրինէ հիճիմ իթմէսի նէ գատար միւմքինսիզ վէ նէ գատար ապէս շէյ օլտուզունու իսպատա գալէրըմագ տախի իճապ իթմէզ։ Վագտա Կարիպալտի քէնտի խայալէմը իւզրէ կէօզիւնէ կէօրիւնէն օ պէր Գէնէռալ Իթալիանընը հազը պուլտա տախի, եէնէ զանն իթմէյիզ քի, Նաբօլիսէ տուխուլ իթտիի միսիլլիս աշըգ պիր գալէշ իլէ Ավէնտիկէ տախի տուխուլ իտէ պիլտին։ Լյէր Կարիպալտի, Թագըմը իլէ պիրլէշէրէք, էօնիմիզտէքի իլք պահարտա Ավէնտիկէ տուխուլ իթմէյէ գալէրըշըրտա քի միւքինսիզ վէ իհթիմտըզ տէյիլ տիր, մատամ քի Ամսթրիա ուսնանմասընտա կէմիլէրի Կարիպալտիսէ թէսլիմ իտէճէք, վէ Ամսթրիա պէրրիյէսինտէ գալէլէրի Կարիպալտիսէ աչաճագ զապթ պուլունմայաճագ տը, պէօյլէ պիր ճէնկ ուզուն սիւրմէզ, վէ Լյուբոբանընը իսթիրահէթինի պօզաճագ տէրէճէլէրէ տախի կէլմէզ զանն իտէրիզ։»

Իհթիմալ տը տէր միւէլլիֆի մումայիլէյհ, Կարիպալտի պէօյլէ պիր մուամէլէյէ գալգըշըրտա, Սարտէնեա տախի մէճլուս օլուր արգասընտան կիթմէյէ։

«Պէօյլէ պիր հալտէ, եանիյա Սարտէնեալըլար Կարիպալտիյէ մուավէնէթ իթմէք իւզրէ Ավէնտիկէ հիճիմ իտէրլէր իսկ վէ պէտպախթլըգլա, պէօյլէ պիր ճէնկտէ պօզուլուրլար իսկ նէթիճէսի, քէնտիլէրինէ զայէթ ֆէնա օլապիլիր։ Շիմտիյէ տէ գազանտրգլարը էյալէթլէր, պէօյիւք թէհլիքէտէ պուլունուգտան մատտա, Լյուբոբանընը մուավէնէթը մանէվրէսի տախի քէնտիլէրինէն պիւթիւն պիւթիւնէ տուր օրլուր։ Զիւնքի լա էն գաթի հիյէթի թէճավուզ զի վէ սէրէնճամ արգասընտա օլան պիր տէվլէթէ հիչ պիր վագթ Լյուբոբա թէհամմիւլ իտէմէզ։ Կարիպալտի, քէնտինէ վէ թէրթիֆկիրլէրինէ իսթինատէն պէօյլէ պիր մուամէլէտէ պուլունուպ, Ավէնտիկէ պիր հիճիմ իտէպիլիր, վէ պունտան քէնտիսինէ պիր պէօյիւք թէհլիքէ տախի եօգ տուր. լաքին զանն իթմէյիզ քի, Սարտէնեա տէվլէթի տախի պու կֆիքարտա օլուն, հաթտա մէմուլ իտէրիզ քի պու տէվլէթ բէվիկէթ, թէէնի վէ ագբպէթ էնտիշէսի հիչ պիր վագթ թէրք իթմէյէճէք տիր»։

Մուհարիրի մումայիլէյհ մէմուլ իթմէզ քի, Սարտէնեա տէվլէթի շու մուամէլէտէ Ֆրանսատան տախի պիր պէօյիւք եարտըմ պուլուն, վէ պունտան ճիւմլէսինի պիր եէրէ կէթիրէրէք էօնիմիզտէքի իլք պահարտա ճէնկ օլամայաճաղընը իսթիսալ իտէր։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՄԻԻԹԷՆԷՎԻԷ

Լ ենդէր Հերալտա շու վէճհիլէ եազըլը տը։ Թիճարէթ պուհրանը իւզէրիմիզտէ թէքմիլ օլտու, վէ կէչէն հաֆթանընը խիւլասասը շուտուր քի, պէօյիւք վէ քիչիւք եիրմի գատար իֆլաս թէպէյեուն իթտի։ Պունլարընը պաշըճասընը պէր վէճհը ամթի գիքը իտէրիզ։ Զարլէզ Իտ վէ գօմբանիասընը (քի Լօնտրատա իֆլասա չըգան Ֆրանչիս Իտ վէ գօմբանիասընա մէրպութ իտի. Բոլ Ընանեան. Յոսեֆ Գաբամաճիան. Ն. Գալվօգօրէսի. Պօնալ վէ գօմբանիասը. Նավօնէ. վէ Ավ իթալիա։

Պունլարտան պաշգա, պիր օն գատար իֆլասա չըգանլարտան մատտա,

բէք չօգ գօմբանիալար տախի սօն տէ-
րէձէ սրգլուտա օլուպ , պուՆլարտա
ախշամա սապահա լիքլատ տայրէսինէ
տախիլ օլտաձագլար տըր տէնիր ։

Պու սէպէպտէն նաշի , բազար իր-
թէսի պօրսատը , կէչէն հաֆթատան
պէտթէր օլուպ , սամթրան բօլիչալար
տախի էքսէրիա ալթուն իլէ սամթր-
մըշ տըր , նէ թէքիմ էվրադլէ ։

Կէրէք պու սէպէպլէ , վէ կէրէք
գայիմէնին նէտարէթի ճիհէթիլէ , աբ
թուն մէմուլ օլունան գատար եիւք-
սէլմէտի , վէ օ հալտէ , Լ օնարա 139
վէ 140 վէ Օսմանը լիրասը տախի
129½տան 130 գատար չըգա պիլտի ։
Պաշլըձա սամթըշլար , միւսիւ Աբը-
նուն Միրէս իւզէրինէ չէքտիի բօլիչ-
ալար օլտու . գըրդ պէշ կիւն վատէ
իլէ , վէ պէհէր ֆրանգ 222 բարայա ։
Պու ճիւմլի իլէ տիւնքի կիւն ալթուն
126յա տիւշտիւ , վէ պունուտա
պաշլըձա սէպէպի գայիմէնին նէտարէ-
թի տիր , վէ ալթուն տախի մէմուլ
օլունան գատար պուլունտու ։

Խազինէ թահվիլէրի էլի պէշ
տիւշտիւ , վէ պունուտա սէպէպի ,
հէր քէսին ազըզնատա ՝օլան պիր հա-
վատիս տիր . եանիյա մարթատա պու-
թահվիլէր էտա օլունմայուպ , իլլա
սէնէ պէ սէնէ ճէսթէկ ճէսթէթ վէ պէշ
օն սէնէ զարֆրնատա էտա օլունաճա-
ղը , հավատիսի տիր ։

Գօնսօլիտէ 51½տա գավի գալը ,
գիւնքի ֆայիզ վէ թադսիթի վագթը
եագըն օլտու-զունատան . (մարթ այը)
պունու սամթան եօգտուր ։ . . .

(Ղազէթամըզըն թապ օլունտու-
զու վագթ կէրէք ալթուն վէ կէրէք
էվրագ պիւթիւն պիւթիւնէ պաշգա
հիսէթէ կիրմիշ տիր քի , զնրտէ պէ-
յան օլունուր) ։

— Յունուար 11 թարիխի իլէ
Մատրիտէն եազըլըրը վէճհ իլէ
Մաղրըպ հիւքիւմէթի պա ահանամէ
Սպանիա իլէ ագտ օլունան մուգավէ-
լաթը թէքմիլէն իճրա իթմէմիշ օլ-
տուզունատան Սպանիա տէվլէթի տա-
խի Մաղրըպտա օլան գալէլէրի շիմ
տիլիք իսթիրա իտէճէք տիր ։

— Թայմզ զազէթասընէն Խմատա
օլան միւքեաթիպ վէ մուհարրիրինէ
Խմատան խուրսուճ իթմէսի էմր իւ-
թէնպէհ օլունմուշտուր ։

— Զինատէն շու վէճհիլէ եազըլը
տըր . կէրէք Ռէքինատ վէ կէրէք Դան-
թօնատա վէ մահալը սայրէսատ , քիւն-
սէ եաբմագ իւզրէ Զին հիւքիւմէթի
թէրաֆրնատան Խրիսթիյանլարա վատ
վէ կիւզել արազիլէր իթա օլունմագ-
տա տըր ։

Զին իմբէրաթորունուն գարտաշը
Ռէնա Ռիւնկ , Ինկիլիզ վէ Ֆրանսըզ
մուրախխասլարը իլէ կէլիպ միւլա-
գաթ իթմիշ տիր . միւշարալէհ օ-
թուզ օթուզ պիր եաշընատա շահպազ
պիր եկիտ իմիշ ։

Միւշարալէհ , միւտէթը մէտի-
տէ Լ օրա Լչճին իլէ միւլագաթ ի-
տիւպ , սէօհպէթ արտարնատա շէօյլէ
տէմիշ տիր ։ Ցահա հիշ պիլմէզտիմ
քի , պիւթիւն Հինատատան Ինկիլ-
թէրրանընն պիր էյտէթի տիր , տահա
պունու պու սէնէ ադնատրմ . պիրզ
տէրլէրտի քի , Ինկիլթէրրա օ գատար
քիւշիւք պիր ատա տրը քի , ահալի-
սինին իդամէթինէ քիֆայէթ իթմէ-
յիպ , եարրար կէմի իւզէրինատ օթու-
բուրլար , գարդարլար վէ կէզէրլէր ։

— Բում էլչիին էքսէրը թէրաֆ-
լերինատէն կէլէն խապէրլէրէ նազա-
րէն պու սէնէ գըշ զայէթ շիտատէթլի
օլուպ , չօգ եէրատէ գարլար էրիմէք-
տէ սէլլէր ագբայ , պազը մահարատ
տախի ինանարա վէ էմիաքէ պէօյիւք
քէտէր վագի օրմուշտուր ։

— Լէվնէթ Հերօլատա շու վէճհ
իլէ եազըլը տրը Բում քաթրիգի Պուլ-
կարլար հագդընատա բէամի պիր իշթի-
քեանամէ նէշը իտիւպ , շու էնատէ
Խմայա թապի օլանլէրի տախի պրը-
ճա աֆօրոզ իթմիշ տիր ։ Պուլկարլար
տախի պունա գարշըլըգ վէրիպ պունը-
լար տախի Բաթրիգի մումայիլէյհին
հիւքիւմէթինի սուի խաթիմալ իթմի-
յինէ , վէ պաշլըձա Պուլկար Բաթ-
րիգլիքինի մէճճանէն զատ իթմիշ
օլտուզունա տայիր իշթիքեալէր եա-
զըպ ճիւմատա իրթէսի կիւնիւ տախի
Պապը Ալեք Էէնիտէն արզուհալ
թագտիմ իտէրէք , քէնարլէրինին
Բումարատան այրըմասընը վէ պաշգա
պիր բաթրիգ իտարէսի թահսիլնատա
պուլունմալէրինի թէքրար իսթիրհամ
վէ իսթիտա իսլէմիշլեր տիր ։

— Կէչէն հաֆթա , Պէյօղլունատա
շահնիշնէյին պիրինին ալթ ատիր բրա-
չօլու տիւշիպ , ճիւմլէյէ մալիւմ օ-
լան միւթէպէր պիր հէքիմին սաղ գ-
ուլունու գըրմըշ տրը ։ Լ էվնէթ Հերօլ
պու հավատիսի վէրիպ , պու մա-
գուլէ գազալար հագգընատա Ալթըն-
ճը տայրէի պէլէտիյէնին տըգդաթը-
նը տավէթ իտէր ։

— Լ էվնէթ Հերօլատա շու վէճհ
իլէ եազըլը տրը ։ Պապը Ալեքէն պիր
թէլէգրաֆ քէշիտ օլունուպ , Բա-
բիատ Կրճիկեան Յակոբ էֆէնտիյի
եէրինէ մասլահաթկիւզար պըրաղա-
բագ , սէրիան Օսմանէյէ ավէթ
իթմէնինէ , Բարիս սէֆիրի Հմէտ
Վէֆիզ էֆէնտիյէ էմր օլունմուշ
տուր ։ Բէզալիք Բարիսէ սէֆիր նատպ
օլունան Վէլի բաշա տախի սէրիան
Օսմանէյէ թէլէգրաֆ իլէ ճէլպ օ-
լունմուշտուր ։ Տէնիր քի Վէլի բա-
շա , Պէրլին եօլունատան Բարիսէ ադա-
մէթ իտիւպ , եէնի Բրուսիա գրալընը
տախի թէրաֆը սալթանաթը սէնիյէ-
տէն թէպրիք իտէճէք՞ տիր ։ Բէզա-
լիք ճանիպի Շահանէտէն Պէճիգա
գրալը հաղրէթլէրինէ կէօնտէրիլէն
միւճէվհէրլիւ Մէճիտիյէ նըշանը զնշ-
անընը տախի բաշայը միւշարալէյհ
կէօնթիւրէճէքտիր ։

Եէնի Բրուսիա գրալընա , վէ մախ-
տումի վէ վէլիի ահալը բրէնս Ֆրէ-
տէրիք Վիլհամ հաղրէթլէրինէ տախի
պէօյլէ պիրէր նըշան կէօնտէրիլճէք
տիր տէնիր ։

— Պաղէթայը մէղբիւր գազէթէճէ
Ռէթրօսպուրգատա մուգիմ տէվլէթ
Ալեքսէֆիրի Տէվրիշ բաշա հաղրէթ-
լերի տախի Օսմանէյէ ավէթ իթ-
մէք իւզրէ եօրատ իմիշ ։

— Պուատու Շէրիֆատէն վարիտ
օլան խապէրլէրէ նազարէն Ամերիգա
միսիոնարլարընը էնայը բահատ ազ-
մուշ օլան հարամիլէրին տախ ու կի-
բրիֆթ օլունմասը իչիւն , պէլանը
մէղբիւրէ վալիսի Սիւրէյա բաշա
հաղրէթլէրի , զապթիյէ վէ ասքէր շը-
գարըպ , եշեայը մէղբիւրէյի էլէ կէ-
չիրմիշ իսէ տէ էհատալը թէօհմէթ հա-
լա արանմագտա պուլունմուշտուր ։

— Վէֆաթ իտէն Պուատս Բաթրիգի
Յովհաննէս սերբիսգոբոս , սէքսէն
եաշընատա օլուպ , նուզուլ իտատէթի
իլէ իրթիհալը տարը պագա իսլէ միշ
տիր ։

— Իզմիրտէն կէլէն պիր թէլէգրաֆ
խապերինէ նազարէն սրէսսէյը մէղ-
քիւրէ մերխասատը թագդաթագեան
Պօղոս սէրիպիգոբոս հաղրէթլէրի ,
պու տէֆա Պուատու Շէրիֆ Բաթ-
րիգ ինթիխապ օլունմուշտուր ։

— Բարիսատէն Յուրնալա շու վէճհ
իլէ եազը տրը ։

Բարիսատ օրան ասուգ հէրնէ մէր-
թէպէ շիտատէթլի իսէ տէ , պու հա-
նատէ տախը մէմլէքէթլերատ օլան
ասուզա նազարէն հիշ պիր շէյ տէյիլ
տիր ։ 1709 տա վագի օրան պէօյիւք
գըշտա , քէսիլիր թէրմամէթրինատ ,
ճիվա , պուզ ասուգլուզունատան ան
տէօրթ տէրէճէ գատար աշաղը հ-
նիպ , պէօյլէ պիր ասուգ կէօրիւմմ-
միշ պիր շէյ կիպի նագլ օլունուր ։

Պու կիւնքի կիւն , Օսգատա
պուզատան աշաղը եիրմի ալթը պու-
չուգ տէրէճէ սօուգ տուր . վէ Բու-
սիանընն Լաբանիա էյալէթինին Թօր-
նէա նամ մագարրընատա սօուգ պուզ
տան աշաղը գըրդ տէրէճէյէ եագընն
կէլմիշ տիր ։

Նասըլ քի սօուգ պէօյլէ գըրդ
տէրէճէյէ գատար պուզատան աշաղը
էնէր , պէօյլէտէ Աֆրիգատա , Սէնէ-
կալտա վէ Հինտիստանատա սրճագ
գըրդ տէրէճէյէ գատար պուզատան
եօգարը ջըգար ։ Պու գըրդ տէրէճէ
սօուգլըրատա , ինանալար խանէլէրին-
տէն տրշարը ջըգարըրը կիպի . ա-
նինտէ պուբունալարը տօնար . վէ ին-
սանընն ագ ճիկէրինատ զանն իտէրսին
քի պուզ բարչալարը կիպի իյնէ իյնէ
սօուգլուգ տույմայա պաշլար ։ Պու
տէհշէթլու սօուգատա , գաբանընդ
հալա տախի օլսա , ինատան գար իւ-
զերինէ պագամազ վէ գարընն շավգը
կէօղերի գամաշարրը ։

Եօլճուլուգ իթմէք միւրատա օլուն-
տուզու հալտէ , պաշտան այազա գա-
տար քիւրքերէ տարրըմալը , պաշա կի-
յիլէն քիւլահ օմուզգարա գատար էն-
մէլի , վէ եալընըզ իբի տէլիք աշընպ
օնատա գալան կէօղիւք ճամարը կէ-
ելիրմէլի , վէ պու իհթիմալէրէ ազգ-
գաթ օլունմատընը հալտէ , ինատ
կէօղ ըզընը զայպ իտէպիլիր ։

Ճայիպի շունատա քի , Աֆրիգանընն
էն զնատէ սրճաղընատա կիպի պու-
շիտատէթլի սօուգլարատա տախի ինատ
իֆրատթ հարէրէթլէնիր վէ սուսար ,
վէ եէր , վէ սուլար օն արշընն տէրին-
լինէ գատար գաթը տօնմուշ օլտու-
զունատան , սու պուլմագ մուհալ գա-
պիլինատէն օլուպ , օ սէպէպտէն նաշի ,
եօլճուլար մամթարարրընատա էն քէս-
քին վէ էն տէրէճէսի եիւքսէք բա-
գըլար վէ սրբրթօլար թաշընրլար ։
Պունարատան պաշգա սուլու պիր շէյ
թաշմագ միւմքինսիզ տիր , ըստին
չօգ տէֆա օլուր քի , մամթարայը ա-
զընդա եանաշարրատագատա , տուտագ-
լար վէ տիլ եաբընբ , վէ գօրարայրմ
տէրքէն տէրիլէրի սրրըլար վէ գա-
նար ։

Հէր ֆամիլեա , ալթը եէտի ա-
լաջ եէյէճէք իչճէք վէ զահիրէսի-
նի հաղրրայրգ էվէրինէ գաբա-
նրրլար ։ Ճամարրին արգասընա թահ-
տա դաբլամարգճա սօուգատան չամթ-
լարրար վէ բարալանրրար ։ Իլչէր
տրշարատա օլան պիր տէմիրէ եա պիր
մատէնէ տօգունատա եաբրբար գալը ,
վէ գրդընն տէմիրէ տօգունուլատու-
պու միսիրլիս եանրյ ազրրար տույտ-
լար ։ Օտա գաբուտու աշընրրրզ կի-
պի , տրշարատան կելէն սօուգ հավա
իչերիսէ օլան սրճագ վէ նէմնագ հա-
վայը տօնատուրատպ վէ գարա թէպիլ
իտիւպ , թավանլարատան աշաղը գար
եաղմայա պաշլար ։ Պու թէրաֆլա-
րընն ահալիսինին պախիճընատան տրը
քի , պու սօուգլրատա բիւ զիկեար օլ-
մազ , եօզատ հավա բիւ զիկեարատան
չայգանատա , սօուգ թէ համանիլ օրմազ
տէրէճէյէ կելիպ , տրշարը ջըգան հէ-
մէն տիւշէր եօլիւր ։

Պու թէօրնէտա շեհրի Բարիսատէն
ալթը եիւզ լեվքա ուղագատա տրը ,
վէ թուլի 52 տէրէճէ վէ արզը 66
տէրէճէ օլուպ , պունատան եօղէյէ
տահա Շըմարատա հիշ պիր շէհր եօգ
տուր Լիսբոքատա ։

— Զէրքէս ճանիպինատէն վարիտ օ-
լան խապերլէրէ նազարէն , մեհտուր
Զէրքէս սէրիէրատէի օլան , Նայիպ
Մեհէմմէտ Լյմին բաշայը Զէրքէսլեր
եօլտիւրմիւշ տիւր ։ Մումայիլէյհին
Բուսիա թէրաֆընա մէլլ իթմէսի ,
չօգատան պէրիս Զէրքէսլէրի պէօյլէ
պիր ինթիգամա հաղրրլամըշ բրը ։

— Յոռնալատա շու վէճհ իլէ եա-
զընը տրը ։ Պատը քէօյիւնէ իշչէյէն
վաքօրուն ֆէնա հալտէ պուլունտու-
զունու , պիր գաչ տէֆա իտարէսինէ
իխթիար իսլէմիշտիք ։ Պու սապահ
տախի մէղքիւր Հիոմա բէրվաղ վաքօ-
րու Պատը քէօյիւնատէն քէօրրիւյէ
կէլիրքէն , գազանընատա պիր պօզուգ-
լուգ զուհուր իտիւպ , պիւթիւն
եօլճուլար խէվֆ ու տէհշէթ կի-
բրիֆթար օլտուլար , չիւնքի գաչ տէ-
ֆա շիքեայէթ իթմիշքէն , չարէ օլ-
մայուպ եինէ օ վաքօր իլէ կիտիպ
կէլմէյէ մէճպուր օլմուշտուր ։ Պու
գազատան սօզրա մաքինալար իշչէյէ-
մէտսինատէն , վաքօրու բիւզկեար վէ
ագընտը ալըպ , աչրզա կէօթիւրմէյէ
պաշլատը ։ Տէրագապ տիրէկլէրէ իմ-
տատ ալամէթլէրի չէքիլտի , վէ պախթ-
լարընատան Իսպիւտարա իշչէյէն Պա-
յոլիտ վաքօրու պունու կէօրիւպ ,
գաբատան Լուգա , տօզրու Հիոմա Բէր-
վաղն իմատատընա եէթիշտի ։ Հիոմա
Բէրվաղ Սամաթիայը կէչմիշ վէ Ասիս-
թէֆանօզա տօզրու իլէրիլէմէքտէ ի-
տի . Պայոլիտ պիր հալաթ ավթրպ պիր
աղ վագթի Հիոմա Բէրվաղը եէտէյինէ
ալրը իսէ տէ պու հալաթ տախի
գօրատուզունատան , վաքօր պիւսպիւ-
թիւն թէհլիքէտէ պուլունտու ։ Պու
արալըգատա Պէօյիւքտէրէյէ իշչէյէն
Արքէնիո վաքօրու տախի իշարէթլէրի
կէօրիւպ , գաբատան Պուժօն տախի
իմատատա եէթիշտի , վէ ֆէնա հա-
վայա պագմայարագ Հիոմա Բէրվաղը
սիւրիւտիւ վէ Պուսմգաբույա գա-
տար կէթիրտի ։ Օրատա եօլճուլարը-
պազըսը գարայա ջէրբգ , պագի գա-
լանը տախի Արքէնիո վաքօրու իլէ քէօր-
իւյէ կէլտիկէր , տօզրուսու գաբատան
Պուժօնուն իշպու հարէքէթը մէր-
զուպէսի հէր վէճհ իլէ մէտհ իւ սե-
նայէ շայէտան տրը ։

— Օն իքի սէնէ տէն պէրիս Սի-
թանէտէ Ֆրանսըզ գօնսուլատու պու-
լունան միսիս Բուէ , պու տէֆա
Մէտաժրի Ինքէրիալ գօմբանիասընա
Սիթանէտէ պաշ Տիրէկթօր նասպ
օլմուշ օլտուզունատան , մէղքիւր գօն-
սուլսուլգ մէմուրլիկթինի պու կիւն-
տէն թէքք խիպ , եէրինէ մուվագ-
գաթէն միսիս Ֆլորա վէքիլ , վէ
թէրճիմանի միսիս Պաթիս տախի
մուտվին նասպ պուլունմուշ տուր ։

— Մարաշ ճանիպինատէն թէրաֆը-
մըզա շու մէսրուր օլաճագ հավատիս-
լէր եազընը տրը ։

Միլէթը Լրմինիյէ մէճլիսի , կիւն-
պէ կիւն իլէրլիլէմէքտէ տիր . վէ պա-
լիէրիլիշ սայէսի մէրահիմ վայէյի
ճէնապը միւլիքանէտէ ֆուգարա
վէ պիշարէկեան հագգլէրինատ ֆէվգ
էլ զայէ միւսամէր օրմագտա տրը ։ Շիմ
տիքի հալտէ միլէթին տէօրթ պապ
մէկթէպի օլուպ , պունարրին ճիւմլէ-
սի իւլում վէ էլտինէ վէ ֆունու-
նու միւթէնէվիսէյ մրգտարը քիֆա-
յէ պիրէր հիւանիւ տէրսկեահ օր-
մուշտար իսէ տէ , Սուրբ Ստեփան-
նոս քիլիսէսի տէրուհինատ օլան , վէ
մուտրիմ Մարտիրոս վարդապետ ի-
տարէսինատ օլան , ճիւմլէսինէ պիւ-
հագգրն ֆայիդ թութուրմագտա տրը ։

Մարաշտա պուլունան թէրճիւ-
ման Բամբրքի պէյին պիր գըշ էվա-
տը օլուպ , վաֆթիս իչչէն միլէթը
Լրմինիյէ քիլիսէսինէ կէթիրմիշ օր-
մաշ իլէ , Ազաչնորդ Կարապետ հայր
սուրբ հաղրէթլէրի , էլպիսէյի ֆա-
խիրէ վէ զինէթը բուհանիյէ իլէ
թրֆիլը մէրգումու քիլիսէնին պէօ-
յիւք մէհրապը բիշկեահնատա վաֆ-
թիս իթթիքատէն սօզրա , քիւլի ճէ-
մաաթլա քիլիսէտէն չըգըլպ , բա-
բատրը վէ մէկթէպ շակիրատանը խուպ
ավագ թէրէնիւմաթլէ , վէ մօտիրը
եանարագ , վէ չանրը չալընարագ
թրֆիլը մէղքիւր տախի Կնքահայրը
քիւրճի պաշը խօճա Գրիգորուն
գուճաղընատա գավասլար վէ զապթիլ-

յելէր բիֆագաթը իւր Թէրճիւմանը մուտայիւէյհին խանէսինէ իզդէթլէ կէօթիւրիւլիւշ տիւր։ Վէ իմրայը այնի Խսէվկէտ, միսլի նամէսպուշ օլան շու սէրպէսթիէթ միւճէրրէտ մէրհամէթը սէնիսէյի ճէնապը միւլիւքանէնին պիր էսէրը ճէլիլինէն օլաուշունան, ճիւմլէ Թէրաֆընան էէկիլ վէ էէկիզպան ֆուզուլնիի էյամը էօմր իւ իգպալը Շահանէ էտիսէյի խայրլիսէսի պիւլէնտ ալվաղ իւլ միւքերրէրէն եատ իւ Թիզքեար գրլընմիշ տրը։

— Խմանընն բէսմի զաղէթասընտա շու վէճհ իւլ եաղրլը տրը։

Սիթանէտ, գեկտեմբերին օ Թուզունտա, Պուլկար միլլէթի վէքիլլէրի, պաշլարընտա իբի Աբշիմանտրիա օլարադ, մէզհէպճէ Խմա քիլիսէսինէ Թապի օլաուշդարընը, Իաբա վէքիլի Մենսինեօր Պրունոյի հուզուրունտա ադա խիւպ, Փիսգոբոսու միշաբալէյհին տախի քէյֆիսէթի Խմայա արզ իմիշ օլաուզունու հաշմէթլիւ Իաբա հաղրէթլէրի Խմատա բէսմէն իլան իմիշ տիր։

— Իսիրնէ ճանիպինէն, Յուրնալա շու վէճհ իւլ եաղրլը տրը։

Խուսիա սէֆարէթի տրը քեսթիպլէրինէն Իրէնա Տէմիսօֆ, վէ սէֆարէթը մէզպուրէ Թէրճիւմանլէրինէն միւսիւ Իվանօֆ, յուրնուարընն երիմինճի կիւնիւ Թէքֆուր տաղը Թարիգի իւլ Իսիրնէ ճանիպինէ վարը օլաուլար։

Պունտան չէնտ կիւն ագտէմ, Իսիրնէտէ մուգիմ Խուսիա գօնսոլոսու միւսիւ Սիթուրին իւլ, վալիի էյալէթ Վէլի բաշա հաղրէթլէրի պէյնինտէ պիր գէյլ իւ գալ հասրը օլմուշ օլաուզունտան, մուտայիւէյհ Իրէնա Տէմիսօֆ վէ Թէրճիւմանը պու խուսուսուն Թէֆթիշի իչիւն կէմիշէր տիր։

Շէյլէ քի, Մէհէմմէտ պէյնամ քիմէսնէ, քի պիր գաչ սէնէտէն պէրիւ վէֆատ իմիշ օլան Ալի բաշանընն պէօյիւք օղուլ տուր պիլմէմ նէ սէպէպէ մէպնի, Խուսիա գօնսոլոսունա գավաս եաղըլմագ սէվտասընա տիւշիւպ, պիր չօք կիսիպ կէլմիքտէն սոզրա նիհայէթ միւրատընա նայիլ օլուպ, մահիյէ տէօրթ եիւզ զուրուշա գավաս եաղըրմըշ, վէ պուլունտուզու մէմուրիյէթէ նաղարէն, տրշարտան տախի պիր գաչ բարա գաղանընա պիլիրմիշ։ Իշհասրլ մէրդումմ սոլ գօլունա գարա գուշ տրմանը Խուսիա նըշանէսի կէշիրիպ գավասընընը պաշլամըշ։

Անճիս ազալարընտան պաղըլարը, Մէհէմմէտ պէյին պու հալինի տույտուգտա, կիւմէրինէ կէլիպ, քէյֆիսէթի Վէլի բաշա հաղրէթլէրինէ իֆատէ իյէմիշէր։ Միւշարալէյհ տախի գավասը էյալէթ մէճլիսի հուզուրունա ճէլպ իտիպ, էվվալա քէնտիսինին պիր բաշաղատէ օլաուզունու, սանիէն ճանիպի հաղրէթը Շահանէտէն միւթէվէֆա փէտէրինին քէնտի ֆամիլիասընտա մահ պէ մահ պին զուրուշ իհսան վէրիլմիյինի, վէ պունուն չօղուտտա քէնտի էլինէ կէլմէյինի, վէ խուսուսի իլէ վէտէրինին էն պէօյիւք էվլատը օլաուզունտան, պէօյէ պիր իրատէթին քէնտինէ եաղըշմայաճաղընը իհթիար իյէմիքտէ, Մէհէմմէտ պէյ քիֆրանը նիմէթլէ խիլաֆը էտէպ պիր ճէվապ վէրմիշ օլաուզունտան, Վէլի բաշա հաղրէթլէրի մէրդումուն գօլունտան գարագուշ նըշանընը չըգարթըպ մահպուսսէ իլդա իյէմիշ։

Խուսիա գօնսոլոսու, գավասընընը մահպէսէ իլդա օլունտուզունու ի շիթմիքտէ, հիքիմէթմէն մանթլուպ իյէմիշ, վէ Վէլի բաշա հաղրէթլէրի տախի վէրմէմիշ, չիւնքի Մէհէմմէտ պէյ հաղրընտա տահա պաշգա շիքեատէթլէր տախի օլուպ իչինտէ քիւրէյէ կիտէճէք գատար շէյլէր տախի վար ըմրշ։

Մէրդումուն պու մադուլէ գապահաթլարը, վաղթը իւլ Իրէս Օրքանտա եաղըմրշ տրը։

Խուսիա գօնսոլոսու քէյֆիսէթի Թէլէգրաֆ իւլ Ասիմանէյէ սէֆարէթինէ պիլդիրիպ, կերէք պու քէյֆիսէթ վէ կէրէք տայրը պաղը քէյֆիսէթլէր իչիւն, Իրէնա Տէմիսօֆ պու սավպէ կէօնտէրիրմիշ տիր։

—Տիւնքի կիւն կելէն Թահրիրատլէ, Վէլի բաշա հաղրէթլէրինին Սիթանէյէ ատէթ իմմէք իւզրէ Իսիրնէտէն հարէքէթ իմմիշ օլաուզու խապեր ալընմրշ տրը։ Պու վէճհ իւլ մուֆարագաթը, պիւյիւն Խսիրնէ էյալէթի էհալիսինէ պէօյիւք քիւչիւք, Խալամ վէ Խրիսթիյան, ճիւմլէյէ մուճիպի Թէէսսիֆ օլմուշտուր։ Մուախիրէն Իսիրնէ վալիսի օլան Սիւլէյման բաշա հաղրէթլէրի տախի, բէկ եագընտա պու ճանիպտէ պէքլենիմէքտէ տիր։

— Թագիպի հաղրէթը Շահանէ, միւսիւ Դիսմանիէն Դարաթէօտրի պաիրատէի Շահանէ, միւթէվէֆա Սինի Յանի Խիխարի պէյին եէրինէ Սապըզ գաբու քեատեասը նատպ իւ Թայեին պույրուրմուշ տուր։

Թէրճիւմանը ահվալ, զաղէթայը միւթէպէրինտէ շու վէճհ իւլ եաղրլը տրը։

"Կէրէքմէմալիքի մահրուսէյի Շահանէ տէրուենինտէ, վէ կէրէք Էրբրբա վէ մահալը սայրսէտէ, ախպ իւ իթա իչիւն ճիւմլէ հիսէտարլէրի Թէպասը Տէվլէթը Ալիէ Թիւճճարընտան միւրէքքէպ օլարադ (Շիրքէթը Խայրիէյի Սաադիէ) նամի իւլ պիր Թիւճճար գօմբանիասընընն պու տէֆա Տէրսաատէթտէ Թէշքիլ օլունմուշ օլաուզու խապեր ալընմրշ տրը։ Իշ պու գօմբանիա օն պին հիսէտէն իսպարէթ օլուպ, պէհեր հիսէսի եիւզ Սէճիսիէ եիւզ լիք ալթուունունա օլարադ, վէ էհտապը հիսէս պունու պէշ Թագսիթտէ, եանի պէհեր սէնէ եիկիրմիշեր Սէճիսիէ վերերէք Թէքմիլ իտէճէք իմիշ։

Պիրինճի Թագսիթ, Թապիի բէշին օլարադ վերիլմիշ, սէնէսի խիթամընտա պիր մուհասէպէ կէօրիւրէք, Թագսիթ վերիրմիշ օլան մէզքիւր եիրմի Սէճիսիէ հեր գաչ զուրուշնէֆ իւ Թիճարէթ իյէմիշ իսէ, էսհապը հիսէնին քեատը տէմէք օլարադ իքինճի Թագսիթ վերէճէյի վագթտա, զէքր օլունան մրգտար նէֆի պիթթէնգիլ, եիկիրմի Սէճիսիէյի տօրտուրմագ իչիւն տահա գաչ զուրուշ վերիրմէք լազըմ իսէ, անը տահիպի հիսէ վերէճէք, վէ տիկէր սէնէլէր իհթիամընտա, եանի Թագսիթ վագթընտա եինէ պէր մինվալը մուհարրեր իճրա օլունուպ տէօրթ սէնէ նիհայէթինտէ Թէքմիլ օլունճագ, վէ պունտան սոզրա հէրնէ քեատ օլուր իսէ, սէնէ պէ սէնէ պիլիհտապ էսհապը հիսէյէ Թէվզի վէ իթա օլունմագ հագգընտա քէմալը տրգգաթ վէ իթինա գըլընճագ իմիշ։

Սիւրէթը տահիհէտէ օլարադ, իսապեր վերիլմիյինէ կէօրէ, իշ պու գօմբանեանընն հիսէլէրինէ Թալիպ օլան եալընը Թիւճճարէն օլարադ, շիմտիյէ գատար իքի պինտէն զիյատէ զէվթի իմզա վերէրէք եաղըմրշ, վէ իտարէսինէ մէմուր օլան Շիրքէթը Խայրիյէ միւթէպէրանը Թիւճճարընտան միւրէքքէպ պիր հիյէթ օլուպ, պունլարընն նամ վէ նամուս իչինն, տէյիլ մալ-պէյքի պու եօլտա ճանպիլէ էսիրկէմէզ մատրուֆ Թադրմընտան պուլունտուգլարը ճիհէթլէթ էմնիյէթը Թամմէ տէրքեար պուլունյօրմուշ։ Պու գօմբանեատէ Թերաֆը սալթանաթը սէնիսէտէն վերիլէճէք իմմիազ քէյֆիյէթլէր տէրատէթը Թանզիմ օլան նիզամլերի, վէ Թէֆերրիւաթը սայիրէյի իլերիւտէ իլան խէրիզ։

Թարիֆտէն էզատէ օլաուզու իւզրէ, պու քերե իհտաս օլունան շու գօմբանիա, հիյէթը իճթիմանիյէ միզին շան իւ շերէֆինի պիր գաթ տահա ճարթըրաճաղընտան պաշգա, վէ Թանընմրզա բէք չօգ խըզմէթլէր իտէճէյի, վէ Ինշալլահ կիմիտիքճէ իլերիլէյէրէք մէնաֆիի մախսուսէսիզ իատէ իտէճէկի մէմուլ պուլունտուզունան, մէզքիւր գօմբանիայը աճիզանէ Թէպրիք իտէր, վէ պունտա էօն այագ օլան զէվաթը համիյէթտէ մահէթ մախսուսաա Թէշէքքիւրլէ պէրաակը հէր ումուրտա Թէվֆիգաթը քեամիլէյէ մազհար օլմալէրինի Թէմէնինի իտէրիզ։ Մէզքիւր գօմբանիանին սիրէթը հիւսնիւ Թէշքիլի իլէ, իճրայը ուսմուրու հագգընտա ճանիպի տալթանաթը սէնիսէտէն բէք չօգ Թէսհիլաթ իրայէ պույրուլմագ տէրքեար պուլունտուզու միսիլիւ, Թիճարէթ եօլունտա մալիւմաթը պուլունան զէվաթին տախի պու պագտէ լէվայիհի խամբրլէրի օլան խուսուսաթը գօմբանիայէ եարամ օլմագ իւզրէ պէյանէ բաղլէթ իտէնլէր պուլունուր տա պաղը շէյլէր պասարրաճագ օլուրլար իսէ, մա էլ մահզուզէյէ գատուլ իլէյիպ, զաղէթամրզա տէրճ իմմէյէ իպթիտար վէ պու խայրը իչտէ պիպտէ շուգատարճը էլտէն կէլէն իրտամէթտէ պուլունուպ իֆթիխարիտէրիզ»։

Անճմուա տախի, Թէրճիւմանը Էվվալին պու էֆքեարընա քեամիլէն մուվֆֆագաթ իտէր։

Գրէկ գօմէրիալ եախօտ Պուհրանը Ռիճարէի։

Կէչէն հաֆթա տէրճ իմմիյիմիզ, պու պահսրն խիթամընա մուվաֆքագ պիր էֆքեար, Ռէրիատէյ Հավատա զաղէթայը միւթէպէրինտէ տախի, պասթ իւ պէյան գրլընարընտան, պունու այնը իւլ վարագամրզա տէրճ իտէրէք, պահսը մէգքիւրիւ խիթամ իտէրիզ։

«Էրբոպա տէվլէթլէրինին էքսէրսիսինտէ, վէ պա խուսուս Ֆրանսա, բէհին վէ էմլաք վէ սայիր գարշըլըգ իւլ խսիթգրաղ օլունան ագճէնին ֆայիզ, գանունէն օէնէտ եիւզտէ պէշ օլուպ, ֆագաթ պէյնէնթիճճար եիւզտէ ալթը ֆայիզ ալընպ վերիլիր, պունտան զէյատէսի գանունէն մէմնու օլաուզունտան, ալըպ վերէնէլեր հագգընտա իճրատի միճճազաթ օլունուր, պունտան պէշ սէնէ էվվէլինէ կէլինճէյէ տէկին, Ինկիլթերրատա տախի ագճէ ֆայիզ պէյան օլունան սուրէթտէ իսէտ, սոզրա պու ուսուլ լազվ օլունմուշ, վէ հեր քէս տիլէտիյի գատար ֆայիզ իւլ ագճէ ալընպ վերմէքտէ պուլունմուշտուր, պունտան իւլ պէրատէր եիւզտէ իշ պուշուք, Նիհայէթ տէօրթ պէշէ գատար ֆայիզ օլուպ, եիւզտէ ալթըտա Թէրագգի իյէտիյի նատիրաթտէն տիր, վէ Տէրսաատէթտէ ճանիպի գասէմտէն իտանէ օլունան ագճէնին ֆայիզ, սէնէվի եիւզտէ օն պէշ վէ սարրաֆ կիւզէշլէթէր եիւզտէ եիրմի, վէ պաղը շունուն պունտան իտանէ իյէտիքլէրի ագճէնին ֆայիզ, եիւզտէ եիրմի պէշ վէ տահա զիյատէ օլարադ։ Էրբոպա ֆայիզինին պիր գաչ միսլի օլաուզունտան, Իսիրնատան էհվէն ֆայիզ իւլ ագճէ ալարադ, Տէրսաատէթտէ զաղէ կիւզէշլէթէ իւլ վերմէք, վէ քիւլլիթէթտէ թիմէթթիւ իթմէք թիւճճարատան պուզիլէրինին, տայիմա մէշզուլ օլաուզուզու պիր քեար օլուպ, էօթէտէն պէրիւ Էրբոպատան Տէր Ալիսէյէ կէլմէքտէ օլան էմլատա վէ էշանարն էամաէր, թիւճճարը թէրաֆընատան իւշ այ վատ իւլ պա փօրիչա մահալինէ իրսալ օլաուշուպ։ Էրբոպատա պուլունան պանգալարա իշպու բօրիչարը սէնէվի եիւզտէ տէօրթ վէ պէշ ֆայիզ իթիպարիյէ գըրարբրլըգ, հավի օլաուտուզու մէպալիզ ալընմագտա, վէ իշպու թիճարէթ իչիւն մահպէ մահ իքի իւշ եիւզ պին լիրա տէրճէյի քիֆայէտէ օլարադ, պու սուրէթ հատտա իթիատալտէ օլուպ, անճագ Պաալթատա պուլունան թիւճճար վէ սարրաֆանտան էքսէրիսի փօրիչարին օլ վէճհիլէ սուհուլէթլէ գրբրբրը զաղընը պիլանքլէրինտէն, իւշ այ վատ իւլ քէշնատ խլէանքլէրի բօրիչանդն վագթը հուլուլ իթմէքսիզին, սիկէր պիր բօրիչա տախի իրսալ իտիուպ, պունուն պիրինճի բօրիչայը թէատրէ խլէյիպ, մէսէլա Սթանպուլատա պուլունան զէյատ պուրատա իւշ այ վատ իւլ, պին լիրալըգ պիր բօրիչա սաթըպ, Լօնտրատա օլան շէրիքի ամրու ճանիպինէն թէատրէ օլունմագ իւզրէ, ագճէսինի պէր վէճհը բէշին ախզ իտէրէք, զէյատ պունտա օլան մէզպուր պին լիրայը իքի պուշուգ այ թիճարէթտէ գուլլանարագ, պունուն իւլ պատէ քէնտիսի տախի սիկէր մահալտէն պին լիրալըգ պիր բօրիչա ալընպ, ամրուտ իրսալ իւլ ամր տախի պանգատան պունու գըրարբրըպ, իպթիտաքի բօրիչանդն հավի օլաուզու ագճէյի իթա իտէր։ Այ իչմէք պիլա սէրմայէ էմր ու իթիպարը օլարադ թէմէթթիւ խլէրլէր, վէ պու սիրէթլէ էքսէրիսինին եէտալէրինտէ պէշէր օնար պինտէն, եիւզ պին լիրայա գատար ագճէ պուլունուպ, պունուն իչիւն Էրբոպատա սէնէվի եիւզտէ տէօրթ պէշ ֆայիզ իթա իւլ, պուրատա պունուն պիր գաչ միսլի ֆայիզ ալընրլար, պունտա պիլուհուլէ թէմէթթիւաթը քիւլլէյէ հուսուլէ կէլմէսինի կէօրիւպ, էքսէր թիւճճար իշպու թիճարէթը ֆասատ իւլ մէշզուլ օլմուշտուր։

«Շու ուսուլ իւլ, պէշ ալթը միլիոն գատար լիրա էմր իթիպարը օլարադ, օրթատա թէտավիւլ իթմէքտէ պուլունուպ, էկէրչի Պալթաճը վէ Պամանտա վէ Թուպինի վէ Պանգ Օթթոման վէ Օարիֆի միսիրիս թիւճճար վէ սարրաֆանը միւթէպէրէ շու ուսուլա իճրա իյէտիքլէրի սուրէթտէ, քէնտիլէրինին գարշըլըգ վէ իթիպարլէրի, վէ Էրբոպատա միւթէպէր շէրիք վէ տատէմլէրի օլաուզունտան, վէ քէշնատ իյէտիքլէրի բօրիչարը մահալէրինտէ ալընմատարը հալտէ, պու թէրաֆտա հավի օլաուզու մէպալիզի տէրատագ թէտիյէ իւլ, իմզալէրինի գուրթարաճագլարընտան պունտա պիր պէիս օլմայրպ անճագ Ռում վէ Իշմէնի թիւճճարընտան, վէ սարիէտէն Պալամատա պիր թագրմ ատէմլէր տախի, բէք ճիւզէլ պիր սէրմայէ իւլ իշպու թիճարէթտէ կիրիշիպ, ուշագ մագուլէսի պիրբէր տատէմլէրինի Էրբոպատա իրսալ իւլ, իւզէրինտէ բէյտէր բէյ բօրիչա քէշնատ իթմէքտէ, վէ Հնդարատաքի Ֆրանչիս Իտ միսիիս, պաշը պիր թաճիրին ախզ ու իթաարնա սէքթէթ կէլտիյի կիպի, օ մագուլէլէր տախի խարճարը լուզլա կիպի, պիր պիրի արգասընտա սէօքիւլմէյէ պաշլարպ, տէրագատ տօլատատա վէ սէնէտլէրի տուրմագտա տրը։

«Իշթէ պու գասիլտէն օլարադ,

իլանը ինքնաս խլէ տիպի պէյան օլու-նանկէրատէն մասատա, տիւնքի կիւն Պալաթատա Հավկարա վէ Շօ վէ Ա-նատիան վէ Ռօրձի Պալվօգ օրէսի նամուն թիւճարը, վէ պու մագուլէլերին ատէմկերինատէն Բարիսատ Նալճնուն վէ Ինկիլթերրա վագը Մանչէսթէր-ատէ Պիթալիսինին վէ Լիվերբուլա Իսկիլիչինին, վէ պունարատան պաշգա պաղիլերինին ինքնասը զու հուր իմիմ-տիր։ Պինապերին շիմտի թիւճարը մի-թէպերատէն պաղլերի Եւրոպա-յա օլան հէվալէլերի իշիւն, բ օրիշա քէշիւտէ իմիմկիպ, նագատէն իրատ խլէմէքատէ տիրլէր, պու ճիհէթլէ Եւրոպայա պէհեր հաքինա քիւլլի-յէթլիւ նագատ կիմիմկատէ օլուզ-ուն, պու խուսուս մէսքիւքատի ֆի-յաթընդն թէրագքի իմիմկինէ սէ-պէպի միւսթագիլ օլմուշ, վէ պէյնէն թիւճար էմնիյէթսիզլիք տէրէճէի նիհայէյէ վարմըշ արը, վէ պու տարիի միւճերրէտ հավատան թիճարէթ օ-լունմագ իւզրէ, չէքիլէն հէվալաթըն հատտ ու իմիտարի թէճավուզ իլդի-մէսինատէն նէշատ իմտիրի տէրքեաբ պուլունմուշտուր, քէշիտէ օլունան հէվալաթ եօլունտա վէ հատտ ու ի-թիտալատ օլա իտի, շիմտի ֆէնալգ վէ էմնիյէթսիզլիքլերին զու հուրէ կէր-մէյէճէի աշքիաբ իտի»։

Միւթէվէֆա Փարիսեան Ռա-նրկ ամիրանին կէլինի Տիրու-հի տուս-տու, միւսթէլա օլտուզու իլէթի միւշքիլէտէն ադատէի սէր իտէմէյիպ վէ ֆատ իմիմիշ օլտուզունատան, ճէմի ֆամիլեա վէ տօսթլարընը հիւզնիւ մատթէմ միւսթաղրադ իմիմիշ տիր, պու կիւն ճէնադէսի Օրթաքէօյտէքի մէզարիսթանա տէֆն օլունաճագ-տը։

ԻԼԱՆԱԹ

Թիւճարատէն պիրիսի Սիլվրիատէն վէ մահալը սայիրէտէն Տէրսատատ-թէ թօզ վէ թօբրաքսըզ պիր խայլը քէօմիւր կէթիրիպ էհվէն պահա իլէ ֆիրուսթ իմիմքատ օլտուզունատան լուզումի օլանլարրն Ալբը գաբու տէ-բունինատ օլան մաղազա իլէ Զաթլա-տը գաբու տէրունինատ 4 նօմէրօլու մաղազայէ միւրաճատատ էյիլէմէլերի խասսէթէն իլան օլունտու։ 1

Ռումումի իլանաթ զաղէթասը, պու սէնէ ալաֆրանկա յունուարրն 9 ունճու չարշամպա կիւնիւնտէն ի-թիպարէն թապ իւ նէշր օլունմաղա պա շլանմըշ արը։

Պունուն կէրէք թահրիրի, վէ կէ-րէք ումուրու իտարէի սայիրէսի վէ նիզամաթը միւսիւ Լ. Մէֆրէ տիյէ իհալէ գելընմըշ տըր։

Պալաթատ Եէքսէք գալտերրմ Ն° 25

ԱՄԵԼԻԶԻՒՆ ՏԸՀՕ ՀԱԼԱՐԸ

Պու հապարատա քիմնէվի իլաճլար պուլունմա-յրպ նէպաթաթատան հատը օլան խիւլասալար պու-լունտուզունատ, ամել իշիւն գունլանրան հապար-ըն են ալատը տր։ վէ եէմէքլէ պէրատէր տարի ալընը։ Պու հապարըն հասսէսի Ֆրանսատա եիրմի պէշ սենէ իսթիմալ իլէ միւճերրէպ օլու պ, նէ վէճ իլէ ալընաճաղը իշիւն թալմաթը տարի պէրատէր սաթրը։

Տէլլասուտա, Գալէյա վէ սայիր միւթէպէր էճ-զախանէլերինատ սաթրը։ 9

ՖՕՐԹԷՆ ՇԷՔԷՐԼԷՐԻ

Պու ֆօրթէն շէքերլերի, Գօրսիւ բէլէսէնկի վէ կիւվերիլէրի պիրզամաթը եաբըլըպ, կիրլի վէ պուլաշը իտարէզլարաբ իշիւն զայէթ միւհսիր պիր մուալիճէ տիր։

Պու մէշհուր մուալիճէի փարիսին պիրթիւն հէքիմլերի թատուիգ վէ իսթիմալ իմիմքատ օլուպ, հէր իլաճա գարշը գայան մէգքիւր կիրլի իտարա-լըզլարը սահիհէն վէ պիր տահա թէքրարլանմայա-ճագ տիւրլիթատ էյի իտէր։ Եէմոի լեղվլ վէ մի-տէյէ տարի ալա արգընթը վէրմէզ։

Գուրթուսու 5 ֆրանգ, եարըմ գուրթու 3 ֆը-րանգ։

Ալիթանէտ Տէլլասուտա, Գալէյա վէ սայը միւթէպէր տիւք քանլարատա պուլունուր։ 8

Մօրինա պալըզը եաղը Ռէ-միլեն գօգուսու-ղ Ռարը վէ բայիհէլի։

Նէ պալըգ շէշնիսի նէ պալըգ գօգուսու օլմա-յան եաղը եալընըզ պու տուր քի, Բարիսատ, Ֆօ-պուր Մոնմարթատա, Նուսէրօ 21 տէ էճզաճը Օթիէ վէ Շէվրիէ նաման քիմէնէլերին մարիֆէթի վէ թէրթիպի իլէ եափրըը։

Ալիթանէտ, Տէլլա Սիւատատա էճզախանէսինատ։ 11

Ալբէրիյը Լապիր օլ-նան բէհլիլան եա-գըը վէ իլլերիճէ։ ռեահապը։

Միւսիւ Լղեսբէյը ճէնապլերի.

Բուրէլ, Սէնդրէի օգուզը, Ն° 80։

Սիվին իճատ իսթախնիզ բեհլիլան եագըլարընդն հէր խուսուսատա իշէ եարար շէյլեր օլտուզունու սիզլերէ պէյան իմիմկ հէմ վանիպէի զամանթիմ, հէմ մուճիպի իհթիհիաբըմ տըր։ Վէ եագըլարընը-զեն թէյսիրի, սաէթա եագըլարատան հէմ շապուգ վէ հէմ աղրըսըզ տըր, վէ սիվին իճատընըզ օլան քէհանատա թէքմիլէն իշլեմէքատ տիր։ Պու գըյմէթ-լիւ էճզայէ նէ տէրէճէ իմիպարըմ օլտուզունու շունատան պիլմն քի, քէնտի ֆամիլամ իշիւն տահի էվմտոզ տայիսա պիր գուրթու քէհատա վէ պիր շարքէօշէ եագը սագլարըմ։

Կիյուեմա, Ըռնդերի Հէրէմ պուլը Վէրէլ։

Ըֆիգլերիմիզ օլան քէսֆիֆէի հէքիմլերին տրգ-գահընը Ալպէսբէյը թապիր օլունան բէհլիլան եագըլարընն իւզերինէ տաէթի իւզերինէ։ Պու եագը-լար տերի իւզերինէ բէք գօլայ եաբը շը, վէ պիր գաշ սաաթտա գապարթըպ, տալա իւֆնէթ վէրմէզ։ Հէքիմլերին տրգ գանընա շայեան են նա-տիր իճատլարընն պիրի տիր պու, վէ շունու տա ու-նութմանընը տըր քի, Ալպէսբէյը քէհանատ տահի եագըը իշլեմէք իշլեն են ալա պիր ալէթ օլուպ, նէ գօգուսու սալը նէ տէ ադրըը։

Էնրիրի- Մեռիթալ։

Հարէյէ։ Ալպէսբէյրին պու եագը վէ քէհանատը վէ սայը քեաֆֆէի մուալիճաթը, միւթէպէր Ֆրան-սըզ իլանճլարը օլան հէր էճզաճատա պուլունուր։ Ամբլ տէբօպիթօ վէ տաշրալարա քիւլլեթլիւ օլա-բագ կէօնտէրիլէն մահալ։ Ըսիթանէտ Տէլլա Սիւա-տա էճզախանէսի տիր։ Մահալը մէզարատ Ֆրանսա Հէքիմ ագատէմիատանը ճիւմլեսէն զլատէ մագ-պուլ թուսթատուզու Բագէն գաբսիւլարը տահի քիւ-լեթլիւճէ պուլունուր։ 9

ԻՆԺԷՔՍԻՕՆ ՊՐՈՒ

INJECTION BROU

Պրու նամ Ֆրանսըզը թապիպին պէլ սուգ-լուզու իլէթինի իւշ տէօրթ կիւն զարֆընատա էյի իմիմ, վէ եախատ պու իլէթէն մուհաֆաղա օլմագ իշիւն գանլանմագ իւզրէ իճատ իսթահի պիր սու տուր քի, քիւշիւք իհթիպանլէր իլէ խոթիմ օլունուր։ Երիմի սէնէլիք թէճրիպէ պու մուալի-ճէնին միւսսիր, վէ եանըմագ վէ մութլագա իլ-լեթի տիզլեթիր օլտուզունա աշքիաբ պիր շահա-տէթ տիր։ Ալիթանէտ հէր պէօյիւք էճզաճը տիւք-քանլարընատա պուլունուր։

Ընբլ տէբօպիթօ, Փարիսատ, ռիս-պը լարբ, 55 միւճիտի միւսիւ Պրունուն էճզախանէսինատ։

(Տայիմա պիրէքսակ Ֆրանսըզճա թալիմաթ քի-թապը մանթլուպ իմիմկլի։) 15

Հօկկ նամ Ինդիլեզլի պիր էճզաճը Ռէր-ֆիպի օլարագ, բոչ վէ սաֆիհ օլան Մօրինա պալըզը ճիյերի եաղը, Ամերիգայի Շըմալկա-յին Նէգֆօրա ճեղիրէսինէ պոռ-ղոնան ֆապրիգասան կէլէպ, իլաճը մախսուս էերինէ իմիմալ օրնանագ իլէն, մուսիիրանէ պէնիզ-գան չըգարըմըզ Ռաղէ Մօրինա ճիյերլերինէն եափրըմըզ դը, պու եաղ հէր պիր պիրլա-ֆէնա ըէնկ վէ նախօշ մէզեգանէ պիրի օլ-պ, իմիմալը կէրեկ էմրաղը սապրիյէ վէ իլէալը ըսֆօրտար-ը իլլերինէ, պիղայէրի նաֆի վէ գավի ի-լիէսիր պիր սէվա օլ-պ, վէ ղայիֆ ի-ղի-նեէ օլան ըճաս-գլարա վէ գիրիր իլլերի-նէ մ-գրիեալ օլան գիմանէլերէ պարի վէրի-էր, սապահ ախշամ պիր ըշրպա գաղըզը մըգ-գարը իլլեզ, սօղրա ռեսարճ իլէ սրիբարագ կի-նէսէ պէլեր վէ եէսիլեր գաղզի գօլ-սու-իլլեպիր, եաղը մեղրի-ր սօս-գ պիր եէրսէ իսէն պաղ էերե ռօրի-ալանը, պո-ռագգրի-սէ ղիլեսիկ սըճագ սու իլինէ վաղ իսլեսիգսէ սո-ալ-ը օլ-ը։

Օ իր օլ-նան եաղըն զիլեսի, Պեյօղլ-նա գէսային մ-ս-ի-Օրնի, վէ Տէլլասուսա նամ էճզաճըլարը էճզախանէլերինէ սորբ մագպա գրը։ 30

Մանմուտ բաշա սօգաղը իւզերինէ Քիւրքճի-խանան իւսթ գաթընատա Իւսկիտարը Զագըրեան Մ. Պ. Գէսրգուն օտասընատա, պիր լիրատան իւշ-եիզ լիրայա գատար գըյմէթլիւ հէր նէվի քիւրք-լեր սաթըլմագտա տըր։

Պու քիւրքլերին սահիպի, պու ախղուրիթատէն շէքիլմէք հավվէսինատ օլտուգլարընատան, քիւրքլերի զայէթ ուճուզ սաթաճագլարտը։ Իմտի հէր քիմ զայէթ էհվէն պահա իլէ քիւրք սաթը ալմագ իս-թէր իսէ մահալը մէզարատա թէճրիպի պուլունուր, վէ ահալնսկ թէշէք քիւր իտէր մարէրի ալարգլարը ի-չին, ֆագաթ ճիւղիի շէյ տահա գալմըշ օլտուզուն-տան իլգ պահալարընատան տահա էհվէն վէրէճէյինի մախսուսէն իլան իտէր։ 11

Ալբիզ ֆիմէյի պէնիլ Լոռլամաղ։ ՏԷՆԻՋ ՊՈՒԼԱՆԹԸՍԸՆԱ ԳԱՐՇԸ, ՀՕՖՖՄԱՆՆ ԻՔՍԻՐԻ։

Պու իքսիրին խոթիմալ իլէ հէրքէս տէնիզ թուսթամագ մաղարարթընատան էմին օլաս, հէր հա-վատա տէնիլ իւզերինատէն սերպէսթճէ սէյահէթ իսէպիլիր։

Շիշէսի, օն ֆրանգա։ Բարիս, Թէթուս սոգ-գաղը, 28, Բէշճն նամ էճզախանէտ։

Ալիթանէտ, Տէլլասուտա վէ Գալէյա էճ-զախանէլերինատ։ 12

ԺԷՆՎՐԱ ՆԱՄ ԹԱՊԻՊԻՆ ՆԻԳՐԻՍ ԻԼԼԷԹԻՆԷ ԳԱՐՇԸ ՊԻՐ ՄՈՒԱԼԻՃԷՍԻ

Պ-ՐԻՆ պոռգալ, 10 ֆրանգ, նըզֆէ 5 ֆրանգ։

ՀԻՆՏ ՔԷՍԹԱՆԷՍԻՆԻ ԽԱԼԻՍ ԵԱՂԸ

Պոռ էալ, Նիգրէս, վէճա, վէ Սիդիր ադրըսրընը

էն ալա վէ գէ-էսոէր մոռալիճէսի պիր։

Հինա քէսթանէսինին եաղը իւֆնէթ վէրիր պիր շէյ տէյիլ տիր։ խոթիմալինատ նէ աղրը։ Նէ եարա վէ նէ տէ շէշ հարը իտէր։ Եալնըզ սիւ-րիւլէն եէրէ թէյիր խուսաղ։ ադրըսարը Ամէնին կ-տէր վէ շէշէրի երիթիր։ Նիգրիս իլլեթինի թէփ-քէնտիրմէյէրէք, ադրըսարընը կէշիրիր։ վէ պու իլ-լեթի նէ իշլերկէ վուրատուրը։ նէ տէ իշլերի ա-լեթլերէ տօգաճնապիլիր։ Էքսէրիա եա նէ օպ-թինի կերիլեթիր։ եա տա խոֆիֆլեթիր։ նեթիշիր քի մուսայէն վագթարատա պէ հէր եէվմ։ պու եաղ իլէ ադրյան ադալար օվալանընն։

ՀԱՆՐԱՏԵՍԱԿԱՆ

Էթեր իլէ գարշագ Հինա քէսթանէսի եաղը։ չոգ սէնէլերատէն պէրիս վէճա վէ Նիգրիս իլլեթ-լերինէ գարշը միւսիրը պիր տէվա տրը տէյի շէօհ-լեթի պուլմուշ տուր։ Էճզաճը միւսիս Եէնիլյա կէրէք պու եաղըն թէրթիպինէ վէ կէրէք խոթիմ-լինէ պիր էյի եօլ կէօսթէրմիշ տիր։ (Պուշարատա։ Շիֆախէ բիւլնամէսի։)

Սահիֆէ · 91 ·

Պու եաղը եալընըզ իքի տէֆա խոթիմալ իթ-տիսիպատէ, կէօրտիւք քի, ադրըսար կէշի վէ խասթալագ իլէրիլէմէտի։

Պու եաղ մուալիճէսինատ, տահիհէն պիր շի-ֆա գուվվէթի վար տրը գանն իտէրիզ։

ՏՕԳԹԷՕՐ ՏՕՊՈՒ։

Ռիսալէյի շիֆայէյ · սահ · 217 · 16 սեպտ · 1858

Հէր շիշէնին պիր թէքաքինատա M. G. հարֆ-լարը վար, վէ տիկէր թէքաֆքինատա շու ճիֆրալար վար։

Էճզաճը 14 Պօզար սօգաղը փարիս։

Տէրօղթօլար, Ալիթանէտ, Տէլլասուտա, Գալէյա, Վէլեց վէ գօմբանիաը, Սինաբէան վէ Օթօնի, Պէյրութատա, Արապ վէ Մալթա, Ամիենատա Պաղիլի Էօնիտատա վէ Օտէսատա Գագօնէր էճզախա-նէլերին։ 18

ՊՕՐՍԱ 1861

	Բոլ էրթէսի · Յունվար · 16	Սալ · 17	Շաբշ. · 18	Փիշմ. · 19	Ճում. · 20	Ճ·էր· 21
	Ղուրուշ	Ղրշ·	Ղրշ·	Ղրշ·	Ղրշ·	Ղրշ·
Լօնտրա 3 այ	139					
Փարիս »	220					
Փարիս »	222 45 կիւն					
Ամվերսա »						
Վիէննա »						
Թրիէսթէ »						
Լիվօրնո »						
Ճէնովա Լէն· »						
Օտէսսա 3 կիւն						
ՄԷՍՔԻՒՐԷԱԹ						
Մէճիտիյէ Լիրա	129¼-129	125¾	122½	126½	124	124⅛
Եիրմիլիք կիւմիւշ	25½	24¾	24¼	24¾	24¼	24¼
Խալինէ Թահվիլի	55—55½	55¼	54¼	49	51	49
» » Ֆայիզի ալընմը·						
Գօնսոլիտէ	51¼—51½	51½	51¾	50	51½	49½
Սէհիմ սպօնթօ	56	56	56	56	56	56
Ինկիլիզ Լիրասը	142¾-142	138¾	135½	140	137	137
20 Ֆրանգ	114¾-114½	111¼	107⅝	111¼	109	109¼
5 » կիւմիւշ	28	27½	27	27¾	27¼	27¼
Իմբէրիալ	117¼-117	112¾	109⅝	115½	111½	111½
Գարպոն	22—21¼	21⅛	20⅝	21¼	20¾	20¾
Սօվրան	181	180	179	180	180	180
Գրիսից չարգիլ	66½—66	64½	62¾	67½	66	66
Գուշլու Ռիսալ	29	28½	28	30	29	29
Պէշլիք · Եարըմըզ %	22½—22	21½	16	21	19	19

ԶԱԽԻՐԻ 21 ՅՈՒՆՎԱՐ

	Ղուրուշ		Ղուրուշ
Թայդան Արնաուտ	42—45	Իսմայիլ գըզըճա	
Իսմայիլ	40—45	Վարնա »	33—35
Գալաս		Պուրգազ »	34 · 36
Բուլգարի Պալչըգ	34—36	Պալչըգ »	
Պուրգազ	35—37	Գօգօրօզ Գալաս	25—26
Ազոֆ գըզըճա	39—42	» Իպրայիլ	24—25
Իպրայիլ »	34—36	Ամբա	16—17

Պալատե մէզքիւբ զախիրէլերատէն 210000 ֆիլ մէվճուտ պուլունուր։

ԷՄԹԱԱՅԻ ԷՃՆԷՊԻՅԷ 21 ՅՈՒՆՎԱՐ

ՓԷԼԼԷ ՎԷ ԹՕԶ ՇԷՔԷՐԻ

		Ղուրուշ
Ինկիլիզ ըրիմօ 6—10 լիպրա	Գանթար	570—580
Լիվերբուլ 10 »	»	525—535
Օլանատա տէպրու 6-10 »	»	570—580
Ամվերսա 8 »	»	540—545
Ֆրանսըզ մի-շէմմալը 10 »	»	550—535
Ինկիլիզ Թօզ	»	295—300
Օլանատա էքսթրա »	»	295—300
» պիրինճի »	»	290—295
» իքինճի »	»	280—285
» եէշիլնճիա »	»	270—275
Ֆրանսըզ	»	270—275
ՏԷՍԻՐ Ինկիլիզ շէշիտ լամա տէօրթ քէօշէ	»	65—56
» եուվարլագ	»	65—66
» եարմա	»	68
» սաճ շէշիտ իլէ	»	120—125
» շէմպէր »	»	100—110
Մոսկով շէշիտ	»	150—160
ԳԱԼԱՑ Գարա գուշ Թամղա	»	1085—1090
ԳՈՒՐՇՈՒՆ Ինկիլիզ	»	180—185
» Ֆրանսըզ	»	
ՁԷԼԻՔ Պիր սըքըր 0	»	195—200
» Իքի » 00	»	
ՍԱՉՄԱ Մարսիլիա շէշիտ	»	220—230
» Ինկիլիզ » 40 օգիասը պիր	»	
ՄՕՐ ՊԱԳԱՄ	»	40—42
ՍԱՆԹԱՄԱՐԹԱ	»	200—230
ՁԱՃԸ ԳԸՊՐԸՋ	»	40—45
ՇԱՊ Ինկիլիզ	»	70—75
ԿԷՕՋ ԹԱՇԸ Ինկիլիզ	Օգկա	
ԳԱՀՎԷ Գաբօֆինօ	% »	1100—1130
» Իքինճի	» »	1050—1070
» Եէշիլնճիա	» »	940—960
ՁԻՎԻՏ Ինկիլիզ	»	125—140
ԳԸՐՄԸՋ	»	40—70
ՊԻՊԷՐ Լօնտրա Մարսիլիա	»	7½—8
ՆԸՇԱՏԸՂ Ինկիլիզ	»	7½—8
» Մեքքա Մէճոսպ էօգ	»	
ԹԷՆԵԿԷ + նշան	Զիֆթ սանարգ	440—450
ՐՕՄ Ամերիգա 1070 տիրհեմ	1 կալօն	10—10½
» Ինկիլիզ		12¼—13

ԷՄԹԱԱՅԻ ՏԱԽԻԼԻՅԷ 21 ՅՈՒՆՎԱՐ

		Ղուրուշ
ԱՆԱՏՕԼՈՒ տէրէմ	Օգկա	Հօք
Թէֆթիֆէ Էնգարէ	Պէշլիք »	40—40½
ՃԻՀՐԻ	»	2½
ՊԱԼ ՄՕՄՈՒ	»	Հօք
ՄԱՉԸ սիսէ	»	
» ապլագ	»	
ՓԱՄՈՒԳ խամ Իպմիր	»	
» հաբբըլը Մըսը	»	
ՍԸՂԸՐ ԿԷՕՆԻՒ	»	
ՏՕՆ ԵԱՂԸ Ընատօլու	»	
ՐԷՕՐ ՊՕՃԱ	Գանթար	
ԵԱԲԱՌ Բուժէլի	»	
» Ընատօլու · (Մահալինատ պէշլիք)	»	6
» Հայդանմըշ · Սամսունօլու	Օգկա	12

ՄԷՃՄՈՒԱՑԸ ՀԱՎԱՏԻՍ

ՄԷՄՈՒԼԱՐԸՆԸՆ ԻՍՄ ՎԷ ՄԱԳԱԶԼԷՐԻ

ԱՍԻԹԱՆԷ · Պէօյիւք Եէնի խանատա Թիւրպէնտճեան Յովսէփ։
ԻԶՄԻՐ · Սիմճեան Յովհաննէս աղա · Սաաթճը։
ՊՐՈՒՍԱ · Կէմիճեան Նշան աղա։
ԵՏԻՊԷ · Պրուսալը Յովսէփ աղա։
ՎԱՐՆԱ Հաճի Կարապետ օղլու Յովհաննէս աղա։
ՎԻԵՆՆԱ · Զըրաճը Վիշէն աղա։
ԱՏԱՆԱ · Բալամուտ օղլու Յակոբ աղա։
ՊՈԼԻՃԻԿ · Տէրգաբիթ օղլու Պետրոս աղա։
ԳԱՅՍԷՐԻԷ · Պէյլէբան խոսրով պէյ։
ԷՆԳԱԲԷ · Սինեօր Ճիօվանի Լէօնարտի։
ԷԿԻՆ · Թարագճեան Յովսէփ աղա։
ՊԱՂԱՏ վէ ՄՈՒՍՈՒԼ · Աբիկեան Թովմաս աղա։
ՄԱՐԱՇ · Զօրպաճը օղլու Հաճի Տէվլէթ աղա։
ԵԶՐՈՒՄ · Շապանեան Գրիգոր աղա։
ԷՍԿԻՇԷՀԻՐ · Ոսկի օղլու Էնգարէվի Կարապետ աղա։
ՐԷՕԹԱՀԷԱ · Լիւլէճեան Ամման աղա։
ԻԶՆԻՄԻՏՏ · Գ · Տ · Թ · Գասպարեան։

ՄԻՒԼԼԻՓԻ ԴԱՉԷԹԱ
ՅՈՎՍԷՓ ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ։

ԴԱՒԱԹԱՏԱ ԷՐՄԷՆԻ ՔԻԼԻՍԷՍԻ ՍՕԳԱՂԸ Ն° 17
ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ · ՄԻՀԷՆՏԻՍԵԱՆԸՆ ԹԱՊԻԱՆԷՍԻՆՏԷ։